



EUROPÄISCHE ZENTRALBANK

1. Juni 2004

## PRESSEMITTEILUNG

### KONSOLIDIERTER AUSWEIS DES EUROSISTEMS zum 28. Mai 2004

#### I. Positionen, die nicht mit geldpolitischen Operationen zusammenhängen

In der Woche zum 28. Mai 2004 blieb die Nettoposition des Eurosystems in Fremdwährung (Aktiva 2 und 3 abzüglich Passiva 7, 8 und 9) praktisch unverändert bei 175,2 Mrd EUR.

Die Bestände des Eurosystems an marktgängigen **Wertpapieren in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet** (Aktiva 7) sanken um 0,7 Mrd EUR auf 72,8 Mrd EUR. Der **Banknotenumlauf** (Passiva 1) stieg um 2,6 Mrd EUR auf 443,7 Mrd EUR. Die **Einlagen von öffentlichen Haushalten** (Passiva 5.1) erhöhten sich um 5,9 Mrd EUR auf 58,2 Mrd EUR.

#### II. Positionen im Zusammenhang mit geldpolitischen Operationen

Die Nettoforderungen des Eurosystems an Kreditinstitute (Aktiva 5 abzüglich Passiva 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 und 4) nahmen um 6,9 Mrd EUR auf 304,3 Mrd EUR zu. Am Mittwoch, dem 26. Mai 2004, wurde ein **Hauptrefinanzierungsgeschäft** in Höhe von 223,5 Mrd EUR fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 232,5 Mrd EUR wurde abgewickelt.

Am Donnerstag, dem 27. Mai 2004, wurde ein **längerfristiges Refinanzierungsgeschäft** in Höhe von 25 Mrd EUR fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 25 Mrd EUR wurde abgewickelt.

Die Inanspruchnahme der **Spitzenrefinanzierungsfazilität** (Aktiva 5.5) betrug 0,6 Mrd EUR (gegenüber 0,1 Mrd EUR in der Vorwoche). Die Inanspruchnahme der **Einlagefazilität** (Passiva 2.2) belief sich auf 2,8 Mrd EUR (gegenüber 0,1 Mrd EUR in der Vorwoche).

### **III. Einlagen der Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet auf Girokonten**

Im Ergebnis aller Transaktionen verringerten sich die **Einlagen** der Kreditinstitute **auf Girokonten** beim Eurosystem (Passiva 2.1) um 1,3 Mrd EUR auf 136 Mrd EUR.

**Europäische Zentralbank**

Abteilung Presse und Information

Kaiserstraße 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

**Nachdruck nur mit Quellenangabe gestattet.**



EUROPÄISCHE ZENTRALBANK

## Konsolidierter Wochenausweis des Eurosystems zum 28. Mai 2004

(in Millionen EUR)

Aktiva	Stand zum 28. Mai 2004	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen	Passiva	Stand zum 28. Mai 2004	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen
1 Gold und Goldforderungen	136.160	0	1 Banknotenumlauf	443.656	2.560
2 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets			2 Verbindlichkeiten in Euro aus geldpolitischen Operationen gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet		
2.1 Forderungen an den IWF	29.584	-4	2.1 Einlagen auf Girokonten (einschließlich Mindestreserveguthaben)	135.962	-1.327
2.2 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen, Auslandskredite und sonstige Auslandsaktiva	143.395	-1.458	2.2 Einlagefazilität	2.758	2.692
	172.979	-1.462	2.3 Termineinlagen	0	0
3 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige im Euro-Währungsgebiet	16.675	-531	2.4 Feinsteuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0
4 Forderungen in Euro an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets			2.5 Verbindlichkeiten aus Margenausgleich	5	-1
4.1 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen und Kredite	7.399	35		138.725	1.364
4.2 Forderungen aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0	3 Sonstige Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet	302	1
	7.399	35	4 Verbindlichkeiten aus der Begebung von Schuldverschreibungen	1.054	0
5 Forderungen in Euro aus geldpolitischen Operationen an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet			5 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber sonstigen Ansässigen im Euro-Währungsgebiet		
5.1 Hauptrefinanzierungsgeschäfte	232.499	8.998	5.1 Einlagen von öffentlichen Haushalten	58.222	5.889
5.2 Längerfristige Refinanzierungsgeschäfte	75.000	-1	5.2 Sonstige Verbindlichkeiten	5.824	-173
5.3 Feinsteuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0		64.046	5.716
5.4 Strukturelle Operationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	6 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets	8.007	33
5.5 Spitzenrefinanzierungsfazilität	643	523	7 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	320	18
5.6 Forderungen aus Margenausgleich	24	24			
	308.166	9.544	8 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets		
6 Sonstige Forderungen in Euro an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet	912	218	8.1 Einlagen, Guthaben und sonstige Verbindlichkeiten	8.192	-2.042
7 Wertpapiere in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	72.833	-719	8.2 Verbindlichkeiten aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0
8 Forderungen in Euro an öffentliche Haushalte	42.557	3		8.192	-2.042
9 Sonstige Aktiva	109.569	170	9 Ausgleichsposten für vom IWF zugeteilte Sonderziehungsrechte	5.924	0
			10 Sonstige Passiva	56.631	-709
			11 Ausgleichsposten aus Neubewertung	80.604	0
			12 Kapital und Rücklagen	59.789	317
<b>Aktiva insgesamt</b>	<b>867.250</b>	<b>7.258</b>	<b>Passiva insgesamt</b>	<b>867.250</b>	<b>7.258</b>

Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.